

Cerere de decizie preliminară introdusă de Raad van State van België (Belgia) la 10 aprilie 2014 – Joris Van Hautthem, Ann Frans/Vlaamse Gemeenschap

(Cauza C-176/14)

(2014/C 235/05)

Limba de procedură: neerlandeza

Instanța de trimitere

Raad van State van België

Părțile din procedura principală

Reclamanți: Joris Van Hautthem, Ann Frans

Pârât: Vlaamse Gemeenschap

Întrebările preliminare

- 1) Articolul 10 din anexa I la Acordul dintre Comunitatea Europeană și statele membre ale acesteia, pe de o parte, și Confederația Elvețiană, pe de altă parte, semnat la Luxemburg la 21 iunie 1999 ⁽¹⁾, „privind libera circulație a persoanelor”, împreună cu anexele I, II și III, protocoalele și Actul final, trebuie interpretat în sensul că urmărește excluderea aceiași încadrări în muncă ca articolul 45 alineatul (4) TFUE și articolul 28 alineatul (4) din Acordul privind SEE?
- 2) Articolul 14 din Directiva 2003/109/CE ⁽²⁾ a Consiliului „privind statutul resortisanților țărilor terțe care sunt rezidenți pe termen lung” trebuie interpretat în sensul că, în cazul în care nu este exclus în mod expres de la exercitarea unei activități economice în temeiul alineatului (3) al acestui articol, un rezident pe termen lung într-un alt stat membru dobândește acces nelimitat la piața muncii belgiene, inclusiv la o încadrare în muncă care în Belgia poate să fie refuzată rezidenților pe termen lung în temeiul articolului 11 alineatul (1) litera (a) din directiva menționată sau la o încadrare în muncă de la care și resortisanții SEE pot fi excluși în temeiul articolului 45 alineatul (4) TFUE sau al articolului 28 alineatul (4) din Acordul privind SEE?
- 3) Articolele 6 și 7 din Decizia nr. 1/80 din 19 septembrie 1980 ⁽³⁾ „privind dezvoltarea asocierii, adoptată de Consiliul de asociere înființat prin Acordul de instituire a unei asocieri între Comunitatea Economică Europeană și Turcia, care a fost semnat la 12 septembrie 1963 la Ankara de Republica Turcia, pe de o parte, precum și de statele membre ale CEE și de Comunitate, pe de altă parte, și care a fost încheiat, aprobat și confirmat în numele acesteia din urmă prin Decizia 64/732/CEE a Consiliului din 23 decembrie 1963” trebuie interpretate în sensul că noțiunile „accesul liber la orice activitate salariată, la alegerea sa”, „accesul liber la orice activitate salariată, la alegerea lor” și „orice ofertă de încadrare în muncă” cuprind și orice încadrare în muncă în administrația publică, sau pentru aplicarea acestor dispoziții sunt aplicabile prin analogie restricțiile în sensul articolului 45 alineatul (4) TFUE și al articolului 28 alineatul (4) din Acordul privind SEE sau restricțiile în sensul articolului 11 din Directiva 2003/109/CE?
- 4) Articolul 7 din Decizia nr. 1/80 trebuie interpretat în sensul că și membrii familiei unui lucrător turc care îndeplinesc toate condițiile prevăzute de acest articol au, indiferent de cetățenia acestora, acces la orice încadrare în muncă în administrația publică sau pentru aceștia se aplică prin analogie restricțiile în sensul articolului 45 alineatul (4) TFUE și al articolului 28 alineatul (4) din Acordul privind SEE sau restricțiile prevăzute la articolul 11 din Directiva 2003/109/CE?
- 5) Într-o procedură jurisdicțională deschisă ca urmare a cererii introduse de un cetățean împotriva unei măsuri cu caracter general care, în conformitate cu Decizia nr. 1/80, însă fără să țină seama de dispoziții naționale cu forță juridică superioară, acordă lucrătorilor turci și membrilor familiilor acestora acces la o anumită încadrare în muncă în administrația publică, o instanță națională poate să invoce decizia menționată, în pofida faptului că aceasta nu a fost publicată în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*?
- 6) Răspunsul la întrebarea precedentă este diferit în cazul în care reclamantul își întemeiază acțiunea pe interesul legat de calitatea sa de membru al Parlamentului flamand, astfel încât acesta nu poate să fie considerat un simplu cetățean?

⁽¹⁾ JO 2002, L 114, p. 6, Ediție specială, 11/vol. 74, p. 97.

⁽²⁾ Directiva din 25 noiembrie 2003 (JO 2004, L 16, p. 44, Ediție specială, 19/vol. 6, p. 225).

⁽³⁾ Decizia din 19 septembrie 1980 privind dezvoltarea asocierii, adoptată de Consiliul de asociere înființat prin Acordul de asociere.